

■ Gerichtsdolmetschen   □ Notariatsdolmetschen   ■ Fernsehdolmetschen   □ Konferenzdolmetschen  
Fachübersetzungen   Recht und Wirtschaft   Terminologiedienst   Lexikographie

---

Lietzenburger Straße 102  
10707 Berlin - Charlottenburg  
Zentrale   030   ■ 884 30 20  
Gerichte   030   ■ 884 30 220  
Konferenzen   030   ■ 884 30 270  
Telefax   030   ■ 884 30 260  
post@zaenker.de   ■ zaenker.de  
Montag bis Freitag 9 - 19 Uhr

---

10.09.2024  
Nadine Freund

## Stellenangebot

+++++

Wir suchen eine/n staatl. gepr. Übers / Dolm, M.A. Transl/Interp, Dipl.-Übers, Dipl.-Dolm o.ä. als Translation Manager für Gerichtsübersetzen / Gerichtsdolmetschen.

Wir betreuen und besetzen jeden Monat über 100 Aufträge von Gerichten und Staatsanwaltschaften. Dabei handelt es sich um Dolmetschen bzw. Übersetzen für viele verschiedene Sprachen, jeweils mit knappen Terminen.

Die Gerichtsabteilung ist eine unserer drei Abteilungen, neben Übersetzen und Konferenzdolmetschen.

Wer sich erfolgreich bewirbt, soll selbst aktiv dolmetschen können und wollen, zumal bei Notaren, vor Gerichten, in JVAs und bei der Polizei. Wir bieten dazu eine umfassende Einarbeitung.

Die Stelle ist zum 1.1.2025 zu besetzen. Sie umfasst 25 Wochenstunden (5x5).

Das eigene Dolmetschen fällt mittelfristig an und kommt zu den 25 Stunden hinzu. Die Auftragsmenge hängt von den eigenen Arbeitssprachen ab. Es gibt z.Bsp. aber mehr Englisch als Italienisch.

Wir erbitten eine baldige Bewerbung, auch von neuen Absolventinnen mit Begeisterung für die Gerichtsarbeit.